

E1 - Suddenly, Egyptian Gods / Suddenly, Anubis

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

SIGN Suddenly, Egyptian Gods

[00:25] Medjeg

Okay, the end of the line is right here.

[00:27] Souls

Soul! Soul! Soul! Soul!

SIGN End of the line

[00:29] Souls

Soul! Soul! Soul! Soul!

[00:34] Anubis

Alrighty, if you could all
line up single-file...

[00:39] Anubis

Thoth, could you please write these down?

[00:41] Thoth

Understood, Anubis. I'll handle it.

[00:45] Anubis

Now, everyone...

[00:46] Anubis

It's judgment time!

SIGN Woo!

[00:48] Toth

Woo!

[00:49] Anubis

Okay, just hop right on.

SIGN Klonk

[00:52] A

Okay, down you go.

[00:53] T

Down.

[00:53] Souls

Soul...

SIGN Bonk

[00:54] Anubis

And up you go.

[00:56] T

Up.

[00:56] Souls

Soul!

SIGN Klonk

[00:57] ---

Klonk

[00:57] A

You'll be going down.

[00:58] Souls

Soul...

[00:58] T

Down.

SIGN Bonk

[01:00] Anubis

Up and away!

[01:01] T

Up.

[01:01] Souls

Soul!

SIGN Klonk

[01:02] ---

Klonk

[01:03] A

Get on down.

[01:03] T

Down.

[01:03] Souls

Soul...

SIGN Bonk

[01:05] Souls

Soul...

[01:05] Anubis

Upy daisy!

[01:06] T

Up.

[01:07] T

If the next person in line could step up.

[01:09] ---

Soul.

[01:10] Anubis

Hey, I think Ra is gonna
be back any time now.

[01:14] Anubis

Down you go.

[01:16] Anubis

I wonder what he brought us.

[01:17] Anubis

Up for you.

[01:18] T

And up...

[01:19] T

Probably another pennant.

[01:21] A

I want a wooden sword— Down!

[01:23] T

Down.

[01:24] A

That'd be nice.

[01:26] A

Up you go!

[01:27] T

Up...

[01:27] T

Why do you want one?

[01:35] A

That's a good question.

[01:38] SFX Voice

Ding dong, ding dong...

[01:42] A

Guess that's it for today.

[01:44] T

We'll see you all tomorrow.

[01:46] A

See ya!

[01:47] Medjed

Come on in, everyone.

[01:50] A

Another honest day's work!

Gives me stiff shoulders, I tell ya.

SIGN Crack

SIGN Crack

SIGN Crack

SIGN Crack

SIGN Crack

SIGN Crack

[01:55] T

It did, did it?

[01:58] A

What should we eat today?

[01:58] Scorpion

Scorp...

[02:00] T

How does koshary sound?

[02:01] Scorpion

Scorp

[02:02] A

Didn't we have that yesterday?

[02:04] T

I could honestly eat koshary for every meal.

[02:07] Scorpion

Scorp scorp scorp!

[02:07] A

Let's have koshary, then!

[02:09] T

You want to eat here?

[02:10] A

Sounds good!

[02:10] Scorpion

Scorp scorp...

[02:14] A

Hello? Two servings of koshary, please.

[02:17] A

What toppings do you want?

[02:19] T

I'll take eggs, eggs, and eggs, please.

[02:23] Scorpion

Scorp... scorp scorp scorp!

[02:23] A

They're asking if you want to substitute one of those eggs with bacon.

[02:29] Medjed

Beam!

[02:35] Scorpion

Scorp!

[02:38] A

Okay, make one bacon—

[03:11] A

They're asking if we mean double bacon.

[03:15] T

No! I said egg, egg, and bacon!

[03:21] Narration

It's a bit sudden, but this is the world of the Egyptian gods.

SIGN Suddenly, Anubis

[03:42] Narr

Anubis.

SIGN Heh heh heh

[03:45] Narr

He is the god of the underworld.

[03:49] Narr

Anubis judges the weight of souls.

[03:54] A

Wee!

[03:55] Narr

*While he is certainly having fun,
he is not simply playing around.*

[03:58] A

Wee!

[04:00] A

Wee!

[04:00] Medjed?

Bonk!

[04:02] Medjed?

Bonk!

[04:02] A

Wee!

[04:04] A

Wee!

[04:04] Narr

Actually, he is.

[04:04] Medjed?

Klonk!

[04:05] ---

Wee!

[04:05] Medjed?

Klonk!

[04:07] Medjed

Yo.

[04:08] T

Okay.

[04:09] Both

Tag!

[04:16] A

Zoom!

[04:24] A

So floaty...

[04:33] A

Hey there, little birdies. Good afternoon!

[04:38] A

Bye bye!

[04:43] Narr

Huh? Anubis, are you going to be okay?

[04:46] Narr

Are you... able to fly?

[05:03] Narr

Anubis makes mummies as a hobby.

[05:06] Narr

*When he gets a day off, he spends
the whole day crafting them.*

[05:19] Narr

*This is Thoth. The god of
wisdom, and Anubis's friend.*

SIGN Besties

[05:23] Thoth

Besties!

[05:25] Narr

*Do you have any feelings
about Anubis' mummy-making?*

[05:28] Thoth

I personally think it's a good idea for
everyone to have at least one hobby.

[05:34] Thoth

Or, y'know, every Egyptian god.

[05:37] Thoth

Anubis in particular works late
every day, making sure that

[05:40] ---

the souls of the dead get where they're going.

SIGN Wrap

SIGN Wrap

[05:43] Thoth

He's also got a variety of other solutions

[05:46] ---

that he's working on in his
agenda to fix things that—

[05:50] Narr

*He's turning you into a mummy.
Are you gonna be okay?*

[05:55] A

Sorry! I got carried away...

SIGN Eheheh

[06:01] Narr

*Anubis is the slightly mischievous god of the
underworld, whose hobby is mummy-making.*

Revision #1

Created 2024-02-04 10:43:11 UTC by whimsee

Updated 2024-02-04 10:43:11 UTC by whimsee